

Rekabet Kurumu Başkanlığından,

**REKABET KURULU KARARI**

Dosya Sayısı : 2011-1-39 (Devralma)  
Karar Sayısı : 11-22/401-128  
Karar Tarihi : 07.04.2011

**A. TOPLANTIYA KATILAN ÜYELER**

Başkan : Prof. Dr. Nurettin KALDIRIMCI  
Üyeler : Doç. Dr. Mustafa ATEŞ, Mehmet Akif ERSİN,  
İsmail Hakkı KARAKELLE, Doç. Dr. Cevdet İlhan GÜNAY,  
Murat ÇETİNKAYA, Reşit GÜRPINAR

**B. RAPORTÖRLER** : Özgür BAL, Metin PEKTAŞ

**C. BİLDİRİMDE  
BULUNAN**

: Clariant AG  
Temsilcisi: Av. Göknil EMDİ  
Piyade Sok. Portakal Çiçeği Apt. No:18 C Blok Kat.3  
06550 Çankaya, AnkaraSun Plaza Ankara

**D. TARAFLAR**

: - Clariant AG  
Rothausstrasse 61 4132 Muttenz 1 İSVİÇRE  
- SC-Beteiligungsgesellschaft  
Robert-Bosch-Strabe 32b 64625 Bensheim ALMANYA

**E. DOSYA KONUSU: Süd-Chemie AG'nin %95 oranında hissesinin Clariant AG tarafından devralınması işlemine izin verilmesi talebi.**

**F. DOSYA EVRELERİ:** Kurum kayıtlarına 17.03.2011 tarih ve 2027 sayı ile giren bildirim üzerine, 4054 sayılı "Rekabetin Korunması Hakkında Kanun"un 7. maddesi ile 2010/4 sayılı "Rekabet Kurulundan İzin Alınması Gereken Birleşme ve Devralmalar Hakkında Tebliğ" in ilgili hükümleri uyarınca düzenlenen 29.03.2011 tarih ve 2011-1-39/Öİ-11-259.ÖB sayılı Devralma Ön İnceleme Raporu 31.03.2011 tarih ve REK.0.05.00.00-120/74 sayılı Başkanlık Önergesi ile 11-22 sayılı Kurul toplantısında görüşülerek karara bağlanmıştır.

**G. RAPORTÖRÜN GÖRÜŞÜ:** İlgili raporda, bildirim konusu işlemin 2010/4 sayılı Tebliğ kapsamında bir devralma olduğu, ancak işlem çerçevesinde etkilenen pazar bulunmadığından işlemin izne tabi olmadığı görüşü ifade edilmiştir.

**H. İNCELEME VE DEĞERLENDİRME**

Dosyadaki bilgilere göre işlem çerçevesinde, tarafların faaliyet alanlarından ikame edilebilirlik açısından birbirlerine en yakın ürünleri kağıt endüstrisinde kullanılan retansiyon ve drenaj ürünleri ile su arıtımı alanında kullanılan çeşitli ürünlerdir. Bildirim formunda, retansiyon ve drenaj ürünleri, Avrupa Komisyonu'nun 12.3.2009 tarihli BASF/CIBA kararına da, farklı üretim yöntemleriyle üretilen ve farklı alanlarda kullanıma özgülenmiş iki farklı alt ürün grubu üzerinden değerlendirilmektedir. Bu alt ürün grupları "mikro parçacık bileşen içeren veya içermeyen ikili veya çok bileşenli sistemler" ve "polimere dayalı retansiyon ve drenaj sistemleri" olarak adlandırılmaktadır. Süd-Chemie AG bu alanlardaki faaliyeti bu alt ürün gruplarından birincisi için bir "opazil" isimli bir bileşen üretmek iken, Clariant AG ikinci alt ürün grubundaki ürünlerin bir üreticisi konumundadır. Dolayısıyla taraflar arasında bu ürünler açısından yatay ya da dikey bir ilişkiden söz edilememektedir. Su arıtım ürünleri alanında ise taraflardan hiçbirisinin Türkiye'de faaliyeti bulunmamaktadır.

## **11-22/401-128**

Bu çerçevede, bildirim yapılan dosya konusu işlemin 2010/4 sayılı Tebliğ kapsamında bir devralma olduğu, ancak işlem kapsamında etkilenen pazar bulunmadığından, işlemin mezkûr Tebliğ'in 7. maddesi hükmü gereğince Kurulun iznine tabi olmadığı kanaatine ulaşılmıştır.

### **I. SONUÇ**

- 50 Düzenlenen rapora ve incelenen dosya kapsamına göre, bildirim konusu işlemin, 4054 sayılı Kanun'un 7. maddesi ve bu maddeye dayanılarak çıkarılan 2010/4 sayılı "Rekabet Kurulundan İzin Alınması Gereken Birleşme ve Devralmalar Hakkında Tebliğ" kapsamında olduğuna; ancak işlem sonucunda etkilenen bir pazar bulunmaması nedeniyle izne tabi olmadığına OYBİRLİĞİ ile karar verilmiştir.